

Hebrew Practice Guide



הַשְׁמֵרָה

הַשְׁמֵרָה

Har Shalom Practice Guide

WELCOME TO HEBREW!

Hebrew is an ancient code!

In English we call the letters and vowels the alphabet.

Hebrew is where this word comes from.

Alef -- Bet

When you are starting, create English words out of the Hebrew letters .

Remember that most of the vowels go under the letters.

Practice 5 minutes a day and the code will be yours!

D'var Torah

Outline for your Speech

1. Shabbat shalom
2. The Torah portion I'm reading from is:
3. It is from the book of.. Chapter...
4. It describes how
5. A few things that were important to me are
6. This taught me that...
7. Apart from learning my Hebrew and Torah portion I also had to do a mitzvah project
8. Being Jewish and becoming a bar/bat mitzvah is important to me because
9. Thank yous

Shabbat shalom

Your speech is about you. It is about your journey to this moment. It is about our past as a people, about you, about your family and about where you come from. Please find words to express who you are and what you feel is important about becoming a bar/bat mitzvah and becoming a young adult in the Jewish community.

Vowel Review

אֵי אֵי EE

אֵי אֵי AY

אֶ אֶ אֶ EH

אֶ אֶ אֶ AH

A dot found above a Vav or any letter when no vowel is below the letter.

וּ וּ OH

A dot found in the gut of a vav or three dots diagonal below any letter.

וּ וּ OO

נְפִשָּׁה נְפִשָּׁה

Eh Start Syllable

Silent stop

Identical. looking vowels that indicate syllables.

One is **silent**.

One makes an **Eh sound**.

Eh sound **Begins** words new syllables.

The Silent one **ends syllables** and **ends words**.

The silent syllable stop always comes first when next to each other.

Hebrew Letter Review

א ב ג ד ה ו ז

A B G D H V Z

Silent V B V D H Z

ח ט י כ ך

CH* K Y T CH*

(at end of words) CH* K Y T CH*

*CH= Guttural not Ch as we know in Cheese/Choose.

ל מ ס נ ן ס ע

L M S N (at end of words) M L

(at end of words) (at end of words)

פ פ ף צ ץ ק ר

P F F TS TS K R

(at end of words) (at end of words)

ש ש ת ת

S T T Sh

English Words/Sounds in Hebrew

בְּ מֶסֶדֶה

בִּי מִי סִי דִי הִי

בֵּי מֵי סֵי דֵי הֵי פֵי

בִּי מִי סִי דִי הִי פִי

בְּ דֶה לֶפֶמֶת

בּוֹ דוֹ גּוֹ הוֹ מוֹ נוֹ שׁוֹ תוֹ

בְּ דֶגֶה מֶנֶשֶׁת

בּוֹ דוֹ גּוֹ הוֹ מוֹ נוֹ שׁוֹ תוֹ

בְּ דֶגֶה מֶנֶשֶׁת

TALIT BLESSING

Shabbat AFTERNOON Service
page 66

בְּרוּךְ אַתָּה יְהוָה, אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם,
אֲשֶׁר קִדְּשָׁנוּ בְּמִצְוֹתָיו,
וְצִוָּנוּ לְהִתְעַטֵּף בְּצִיצִית.

**Blessed are You Adonai our God Ruler of the universe.
You make us holy with mitzvot and
teach us to wrap ourselves in the fringed Talit.**

Diagram illustrating the pronunciation of Hebrew letters for the Talit blessing:

- אֶ אֵ אִ AH
- אִי אֵי EE
- אִי אֵי AY
- אֶי אֵי אִי EH
- אִי אֵי OH
- אִי אֵי OO

For the words **נִפְשָׁךְ** and **נִפְשָׁךְ**:

- EH** Starts Syllables
- Silent** Ends Syllables

The Prayer shawl or Talit is the easiest of the mitzvot/commandments to follow.

It is primarily word during the morning service or by the prayer leader and anyone blessing or reading the Torah. The fringes are the most important element of the mitzvah. We are commanded to wear them at the four corners of our clothing. The fringes or strings are twisted and knotted in a special pattern than when concluded counts as 613 individual strings, twists and knots to remind us of the 613 commandments in the Torah we are to follow in our daily lives.

In Reform Judaism we don't follow all 613 commandments, especially since we can't follow any of the commandments referring to the running of Second Temple. We tend to follow the Ten Commandments and the Golden Rule, Do unto others as you would want them to do to you. In other words, Be nice if you want people to be nice to you.

We believe in Tikkun Olam, the opportunity to mend the world, and base our practice in celebrating Shabbat, the major Jewish holidays, doing acts of tzedakah or good deeds and learning what it means to be a Jew by attending religious school and learning from our family.

בְּרוּךְ אַתָּה יְהוָה אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם,

אֲשֶׁר בִּדְבָרוֹ מַעְרִיב עֶרְבִים,

בְּחִכְמָה פּוֹתַח שְׁעָרִים,

וּבִתְבוּנָה מְשַׁנֶּה עֵתִים,

וּמַחֲלִיף אֶת־הַזְּמַנִּים,

וּמַסְדֵּר אֶת־הַכּוֹכָבִים

בְּמִשְׁמְרוֹתֵיהֶם בְּרָקִיעַ כְּרִצּוֹנוֹ.

בוֹרֵא יוֹם וָלַיְלָה,

גּוֹלֵל אוֹר מִפְּנֵי חֹשֶׁךְ וְחֹשֶׁךְ מִפְּנֵי אוֹר,

וּמַעֲבִיר יוֹם וּמַבִּיא לַיְלָה,

וּמַבְדִּיל בֵּין יוֹם וּבֵין לַיְלָה,

יְהוָה צְבָאוֹת שְׁמוֹ.

אֵל חַי וְקַיִם

תָּמִיד יְמִלֶךְ עָלֵינוּ לְעוֹלָם וָעֶד.

בְּרוּךְ אַתָּה יְהוָה, הַמַּעְרִיב עֶרְבִים.

What do you see when you imagine the creation of the universe, when you look up at the night sky?

You contain a universe within you what will be your creation within our universe?

אֶה AH

אֵי EE

אֵי AY

אֵי EH

אוֹ OH

אוֹ OO

נִפְשֶׁךְ

EH Starts Syllables
Silent Ends Syllables

SHEMA

HEAR OH ISRAEL -
THE DECLARATION THAT GOD IS ONE
Shabbat AFTERNOON Service
page 70

שְׁמַע יִשְׂרָאֵל, יְהוָה אֱלֹהֵינוּ, יְהוָה | אֶחָד:
בָּרוּךְ שֵׁם כְּבוֹד מַלְכוּתוֹ לְעוֹלָם וָעֶד:

Here oh Israel, Adonai is our God, Adonai is One.
Blessed is God's glorious kingdom forever and ever.

Oneness is our goal. Understanding our uniqueness.
Understanding what God's oneness really means is our
true purpose. We are meant to bring an understanding
of God's oneness into the universe for everyone.

אֶ אֶ אֶ AH
אֵ אֵ אֵ EE
אִ אִ אִ AY
אֶ אֶ אֵ אֶ EH
אֹ אֹ OH
אָ אָ OO
נֶפֶשׁ נֶפֶשׁ

EH Starts Syllables
Silent Ends Syllables

וְאַהֲבַתְּ אֶת יְהוָה אֱלֹהֶיךָ,
בְּכָל-לִבְּךָ וּבְכָל-נַפְשְׁךָ וּבְכָל-מְאֹדְךָ:
וְהָיוּ הַדְּבָרִים הָאֵלֶּה,

אֲשֶׁר אֲנֹכִי מְצַוְּךָ הַיּוֹם, עַל-לִבְּךָ:

What does it mean to sing out your joy
with all your heart, with all your soul
and with all your might?

וּשְׁנַתֶּם לְבַנְיָהּ, וְדַבַּרְתֶּם בָּם,

בְּשַׁבְּתְּךָ בְּבֵיתְךָ וּבְלִכְתְּךָ בַּדֶּרֶךְ,

וּבְשֹׁכְבְּךָ וּבְקוּמְךָ:

וְקִשַּׁרְתֶּם לְאוֹת עַל-יָדְךָ,

וְהָיוּ לְטַטְפֹּת בֵּין עֵינֶיךָ:

וְכַתַּבְתֶּם עַל-מְזוֹזוֹת בֵּיתְךָ וּבְשַׁעְרֶיךָ:

לְמַעַן תִּזְכְּרוּ וַעֲשִׂיתֶם אֶת-כָּל-מִצְוֹתַי,

וְהָיִיתֶם קֹדְשִׁים לֵאלֹהֵיכֶם:

אֲנִי יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם,

אֲשֶׁר הוֹצֵאתִי אֶתְכֶם מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם,

לִהְיוֹת לָכֶם לֵאלֹהִים,

אֲנִי יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם:

| | | | |
|------------------|----------------|----|----|
| אֶ | אֶ | אֶ | AH |
| אֵ | אֵ | אֵ | EE |
| אִ | אִ | אִ | AY |
| אֶ | אֶ | אֵ | EH |
| אֹ | אֹ | | OH |
| אֻ | אֻ | | OO |
| נַפְשְׁךָ | | | |
| ↗ | ↖ | | |
| EH | Silent | | |
| Starts Syllables | Ends Syllables | | |

אֲדֹנָי, שִׁפְתַי תִּפְתָּח, וּפִי יַגִּיד תְּהִלָּתְךָ.

Adonai, open up my lips. That my mouth may declare Your glory!

בְּרוּךְ אַתָּה יְהוָה,

אֱלֹהֵינוּ וְאֱלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ וְאִמּוֹתֵינוּ,

אֱלֹהֵי אֲבֹרָהִם, אֱלֹהֵי יִצְחָק, וְאֱלֹהֵי יַעֲקֹב,

Without our ancestors where would we
be? Who would we be? What stories
would we really have to tell? Who
would we be without our stories?

אֱלֹהֵי שָׂרָה, אֱלֹהֵי רַבֵּקָה,

אֱלֹהֵי רַחֵל, וְאֱלֹהֵי לֵאָה,

הָאֵל הַגָּדוֹל הַגִּבּוֹר וְהַנּוֹרָא, אֵל עֲלִיוֹן,

גּוֹמֵל חֲסָדִים טוֹבִים, וְקֹנֵה הַכֹּל,

וְזוֹכֵר חֲסִדֵי אֲבוֹת וְאִמָּהוֹת,

וּמַבִּיא גְּאֻלָּה לְבָנֵי בְנֵיהֶם,

לְמַעַן שְׁמוֹ בְּאַהֲבָה.

מֶלֶךְ עוֹזֵר וּמוֹשִׁיעַ וּמַגֵּן.

בְּרוּךְ אַתָּה יְהוָה, מֶגֶן אֲבֹרָהִם וְעֹזֶרֶת שָׂרָה.

אֵי אֵי אֵי AH
 אֵי אֵי EE
 אֵי אֵי AY
 אֵי אֵי אֵי EH
 אֵי OH
 אֵי OO
 נֶפֶשׁ

EH Starts Syllables
 Silent Ends Syllables

אַתָּה גִּבּוֹר לְעוֹלָם אֲדֹנִי,

מִחִיָּה הַכֹּל אַתָּה, רַב לְהוֹשִׁיעַ.

Understanding God's greatness is the beginning of wondering about the strength and fragility of everything we understand in our lives.

From Shemini Atzeret until the first day of Pesach say:

מַשִּׁיב הָרוּחַ וּמוֹרִיד הַגֶּשֶׁם.

From Pesach Day 1 thru Shacharit of Sh'mini Atzeret say:

מוֹרִיד הַטֶּל.

מְכַלְכֵּל חַיִּים בְּחֶסֶד,

מִחִיָּה הַכֹּל בְּרַחֲמִים רַבִּים,

סוֹמֵךְ נוֹפְלִים, וְרוֹפֵא חוֹלִים,

וּמַתִּיר אֲסוּרִים,

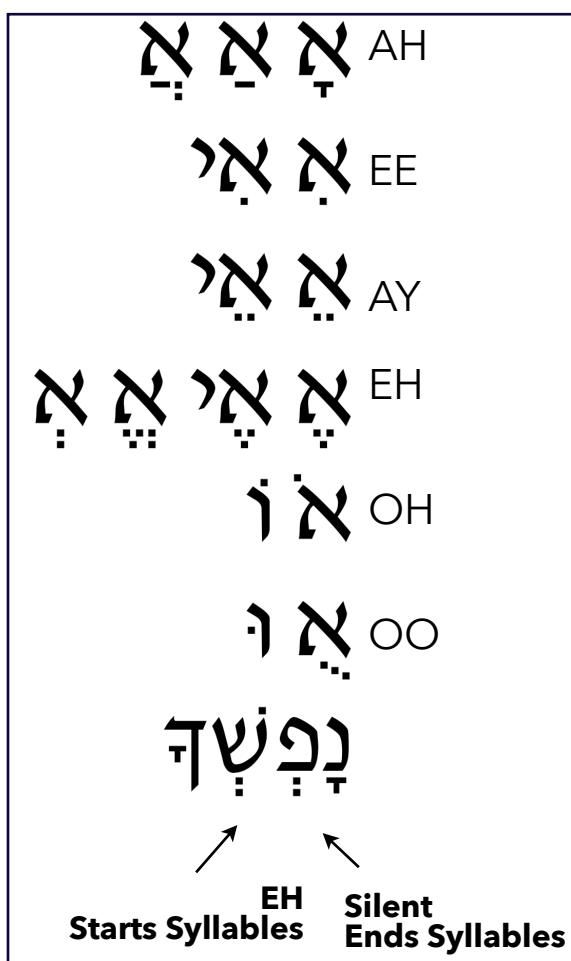
וּמַקְיֵם אֲמוּנָתוֹ לִישְׁנֵי עָפָר.

מִי כִמּוֹךְ בָּעַל גְּבוּרוֹת, וּמִי דוֹמָה לָךְ,

מֶלֶךְ מִמִּית וּמִחִיָּה וּמַצְמִיחַ יְשׁוּעָה.

וְנֶאֱמַן אַתָּה לְהַחְיֹת הַכֹּל.

בָּרוּךְ אַתָּה יְהוָה, מִחִיָּה הַכֹּל.



TORAH SERVICE
WELCOMING THE TORAH
SHEMA
Shabbat AFTERNOON Service
page 81

שְׁמַע יִשְׂרָאֵל, יְהוָה אֱלֹהֵינוּ, יְהוָה | אֶחָד:

God's Oneness begins at the moment we raise our voices and
at that first moment when we received the Torah

| | | | | |
|---|-----|-----|-----|----|
| אֶ | אֶ | אֶ | AH | |
| אֵי | אֵי | | EE | |
| אֵי | אֵי | | AY | |
| אֶ | אֶ | אֵי | אֵי | EH |
| | | אֶו | | OH |
| | | אֶו | | OO |
| <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> נֶפֶשׁ נֶפֶשׁ </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center; margin-top: 10px;"> <div style="text-align: center;"> EH Starts Syllables </div> <div style="text-align: center;"> Silent Ends Syllables </div> </div> | | | | |

TORAH BLESSINGS

Shabbat AFTERNOON Service

page 83

Blessing before each Aliyah/portion of Torah is read

בְּרַכּוּ אֶת־יְהוָה הַמְּבַרֵּךְ.

Cong:recites

בְּרוּךְ יְהוָה הַמְּבַרֵּךְ לְעוֹלָם וָעֶד.

The person given the Aliyah repeats:

We bless the moment before and after we read the Torah to express how much the Torah has been a blessing in all of our lives.

בְּרוּךְ יְהוָה הַמְּבַרֵּךְ לְעוֹלָם וָעֶד.

בְּרוּךְ אַתָּה יְהוָה, אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם,

אֲשֶׁר בָּחַר־בָּנוּ מִכָּל־הָעַמִּים,

וְנָתַן־לָנוּ אֶת־תּוֹרָתוֹ.

בְּרוּךְ אַתָּה יְהוָה, נוֹתֵן הַתּוֹרָה.

אֲמֵן-Cong

Blessing after each Aliyah/portion of Torah is read

בְּרוּךְ אַתָּה יְהוָה, אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם,

אֲשֶׁר נָתַן־לָנוּ תּוֹרַת אֱמֶת,

וַחַיֵּי עוֹלָם נִטֵּעַ בְּתוֹכָנוּ.

בְּרוּךְ אַתָּה יְהוָה, נוֹתֵן הַתּוֹרָה.

אֲמֵן-Cong

| | | | |
|---|-----|----|----|
| אֶ | אֵ | אָ | AH |
| אִי | אֵי | | EE |
| אִי | אֵי | | AY |
| אִי | אֵי | אָ | EH |
| אִו | אֵו | | OH |
| אִו | אֵו | | OO |
| <p>נֶפֶשׁךָ</p> <p>EH Starts Syllables Silent Ends Syllables</p> | | | |

Ki Tavo Deuteronomy Chapter 26 1-12

[Deuteronomy]

וְהָיָה¹ כִּי־תָבֹא אֶל־הָאָרֶץ אֲשֶׁר יְהוָה אֱלֹהֶיךָ נָתַן

לְךָ נַחֲלָה וִירֵשְׁתָּהּ וַיִּשְׁבֹּתָ בָּהּ² וּלְקַחְתָּ מִרְאשִׁית |

כָּל־פְּרִי הָאֲדָמָה אֲשֶׁר תָּבִיא מֵאֲרָצְךָ אֲשֶׁר

יְהוָה אֱלֹהֶיךָ נָתַן לְךָ וְשָׂמַתָּ בַטֶּנֶא וְהִלַּכְתָּ אֶל־

הַמָּקוֹם אֲשֶׁר יִבְחַר יְהוָה אֱלֹהֶיךָ לְשֹׁכֵן שְׁמוֹ

שָׁם³ וּבָאתָ אֶל־הַכֹּהֵן אֲשֶׁר יִהְיֶה בַּיָּמִים הָהֵם

וְאָמַרְתָּ אֵלָיו הִגַּדְתִּי הַיּוֹם לַיהוָה אֱלֹהֶיךָ כִּי־בָאתִי

אֶל־הָאָרֶץ אֲשֶׁר נִשְׁבַּע יְהוָה לַאֲבֹתֵינוּ לָתֶת לָנוּ:

וּלְקַח הַכֹּהֵן הַטֶּנֶא מִיָּדְךָ וְהִנִּיחוֹ לִפְנֵי מִזְבֵּחַ יְהוָה

אֱלֹהֶיךָ⁴ וְעָנִיתָ וְאָמַרְתָּ לִפְנֵי יְהוָה אֱלֹהֶיךָ אֲרָמִי אֲבֹד

אָבִי וַיֵּרֶד מִצְרָיִמָּה וַיִּגֵּר שָׁם בְּמִתִּי מֵעַט וַיְהִי־שָׁם

לִגְוֵי גָדוֹל עָצוֹם וְרָב⁵ וַיִּרְעוּ אֹתָנוּ הַמִּצְרִים וַיַּעֲנוּנוּ

וַיִּתְּנוּ עָלֵינוּ עֲבֹדָה קָשָׁה⁶ וַנִּצְעַק⁷ אֶל־יְהוָה אֱלֹהֵי

אֲבֹתֵינוּ וַיִּשְׁמַע יְהוָה אֶת־קִלְנוּ וַיֵּרָא אֶת־עֲנִינוּ וְאֶת־
עֲמָלָנוּ וְאֶת־לַחֲצָנוּ׃⁸ וַיּוֹצֵאֵנוּ יְהוָה מִמִּצְרַיִם בְּיַד חֲזָקָה
וּבְזֹרַע נְטוּיָה וּבִמְרָא גָדֹל וּבְאֹתוֹת וּבְמִפְתִּים׃⁹ וַיְבִאֵנוּ
אֶל־הַמָּקוֹם הַזֶּה וַיִּתֵּן־לָנוּ אֶת־הָאָרֶץ הַזֹּאת אֲרֶץ זֶבֶת
חֶלֶב וְדָבָשׁ׃¹⁰ וַעֲתָה הִנֵּה הֵבֵאתִי אֶת־רַאשֵׁית פְּרִי
הָאֲדָמָה אֲשֶׁר־נָתַתָּה לִּי יְהוָה וְהִנֵּחְתָּו לִפְנֵי יְהוָה
אֱלֹהֶיךָ וְהִשְׁתַּחֲוִיתָ לִפְנֵי יְהוָה אֱלֹהֶיךָ׃¹¹ וְשִׂמַּחְתָּ בְּכָל־
הַטּוֹב אֲשֶׁר נָתַן־לְךָ יְהוָה אֱלֹהֶיךָ וּלְבֵיתְךָ אַתָּה
וְהַלְוִי וְהַגֵּר אֲשֶׁר בְּקִרְבְּךָ׃¹² כִּי
תִכְלֶה לַעֲשׂוֹר אֶת־כָּל־מַעֲשֹׂר תִּבּוֹאֲתָךְ בַּשָּׁנָה
הַשְּׁלִישִׁת וּשְׁנַת הַמַּעֲשֹׂר וְנָתַתָּה לַלְוִי לַגֵּר לִיתּוֹם
וּלְאֻלְמָנָה וְאָכְלוּ בְשַׁעְרֶיךָ וּשְׂבָעוּ׃

וְהָיָה כִּי תָבוֹא אֶל הָאָרֶץ אֲשֶׁר יְהוָה אֱלֹהֶיךָ נָתַן
לְךָ גְּזֻלָּה וִירֵשׁתָּהּ וַיֵּשְׁבֶת בָּהּ וּלְקַחְזֹת מִרְאשִׁית
כָּל פְּרִי הָאֲדָמָה אֲשֶׁר תֵּבִיא מֵאֲרֶצְךָ אֲשֶׁר
יְהוָה אֱלֹהֶיךָ נָתַן לְךָ וַיִּשְׁמַת בְּטָגָא וְהִלַּכְתָּ אֶל
הַמָּקוֹם אֲשֶׁר יִבְחָר יְהוָה אֱלֹהֶיךָ לֵשְׁכֹן עַמּוֹ
עַם וּבָאתָ אֶל הַכֹּהֵן אֲשֶׁר יְהִי בַיָּמִים הָהֵם
וְאָמַרְתָּ אֵלָיו הִגַּדְתִּי הַיּוֹם לַיהוָה אֱלֹהֶיךָ כִּי בָאתִי
אֶל הָאָרֶץ אֲשֶׁר גָּעַשְׁבַּעַ יְהוָה לֵאבֹתֵינוּ לָתֵת לָנוּ
וּלְקַח הַכֹּהֵן הַטָּגָא מִיָּדְךָ וְהִגִּיתָנוּ לְפָנָי מִזִּבְחֵי יְהוָה
אֱלֹהֶיךָ וְעָנִיתָ וְאָמַרְתָּ לְפָנָי יְהוָה אֱלֹהֶיךָ אֲרָמִי אֲבִד
אֲבִי וַיֵּרֶד מִצְרִימָה וַיֵּגֶר עַם בְּמִתִּי מִעַם וַיְהִי עַם
לִגְוֵי גְדוֹל עֲצוֹם וְרַב וַיִּרְעוּ אֶתֵּנוּ הַמִּצְרִיִּם וַיַּעֲזֹנוּ
וַיִּתְּנוּ עָלֵינוּ עֲבָדָה קָשָׁה וַנִּצְעַק אֶל יְהוָה אֱלֹהֵי

אֲבִיתֶיךָ וְיִשְׁמַע יְהוָה אֶת קִלְכּוֹ וִירָא אֶת עֲגִיבֹו וְאֶת
עֲמֻלּוֹ וְאֶת לִחְצֵיכֶם וְיִוצֵאֲכֶם יְהוָה מִמִּצְרַיִם בְּיַד חֲזָקָה
וּבְזֹרַע גְּטוּיָהּ וּבִמְרָא גָדֹל וּבִאֲתוֹת וּבִמִּפְתִּים וַיִּבְאֲכֶם
אֶל הַמָּקוֹם הַזֶּה וַיִּתֶּן לָכֶם אֶת הָאָרֶץ הַזֹּאת אֶרֶץ זָבֹת
חֶלֶב וְדָבֶשׁ וְעֵתָה הִנֵּה הִבֵּאתִי אֶת רֵאשִׁית פְּרִי
הָאֲדָמָה אֲשֶׁר נָתַתָּה לִּי יְהוָה וְהַגִּזַּחְתּוּ לִפְנֵי יְהוָה
אֲכַלְיָךְ וְהַשְׁתַּחֲוִית לִפְנֵי יְהוָה אֲכַלְיָךְ וְשִׂמַּחְתָּ בְּכָל
הַטּוֹב אֲשֶׁר נָתַן לָךְ יְהוָה אֲכַלְיָךְ וּלְבֵיתְךָ אֶתֶּה
וְהַלֹּוּי וְהַגֵּר אֲשֶׁר בְּקִרְבְּךָ כִּי
תֹכֹלֶה לַעֲשֹׂר אֶת כָּל מַעֲשֵׂר תִּבּוֹאֲתֶךָ בַּשָּׂנָה
הַשְּׁלִישִׁת שָׁנָת הַמַּעֲשֵׂר וְנָתַתָּה לְלֹוּי לָגֵר לִיתּוֹם
וּלְאַלְמָנָה וְאָכְלוּ בִשְׁעָרֶיךָ וְשִׂבְעוּ

LOKD your God has given to you, and to your house,
you, and the Levite, and the sojourner who is in the
midst of you.

12:When you have concluded tithing all the tithe of
your increase in the third year, which is the year of
tithing, then you shall give it to the Levite, to the
sojourner, to the fatherless, and to the widow, that
they may eat within your gates, and be satisfied.

תְּכַלֶּה לַעֲשֹׂר אֶת־כָּל־מַעֲשֶׂךָ תָּבוֹאֲתָךְ בַּשָּׁנָה
הַשְּׁלִישִׁת שָׁנַת הַמַּעֲשֶׂךָ וְנָתַתָּה לְלֵוִי לְגֵר לִיתוֹם
וְלְאַלְמָנָה וְאָכְלוּ בְשַׁעְרֶיךָ וְשָׂבְעוּ:

HAFTARAH BLESSINGS

BLESSING BEFORE THE HAFTARAH READING

Shabbat AFTERNOON Service

page 85

בְּרוּךְ אַתָּה יְהוָה, אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם,

אֲשֶׁר בָּחַר בְּנְבִיאִים טוֹבִים,

וְרָצָה בְּדְבָרֵיהֶם הַנֶּאֱמָרִים בְּאַמֶּת:

בְּרוּךְ אַתָּה יְהוָה,

הַבּוֹחֵר בַּתּוֹרָה וּבַמִּשָּׁה עֲבָדוֹ,

וּבִישְׂרָאֵל עַמּוֹ,

וּבְנְבִיאֵי הָאֱמֶת וְצִדִּיק:

We read from the Book of Prophets, your Haftarah portion, to remind us of times when we couldn't read Torah in public under threat of death. We read from the Torah and Haftarah on Shabbat to show how far we've come and to bless the preciousness of our freedom and safety in this age.

אֶה AH

אֵי EE

אֵי AY

אֵה EH

אוּ OH

אוּ OO

נֶפֶשׁ

EH Starts Syllables Silent Ends Syllables

Ki Tavo Haftarah Isaiah 60 1-4

[Isaiah]

(60)¹ קוּמִי אֲוִרִי כִּי בָא אֹרֶךְ וְכְבוֹד יְהוָה עָלֶיךָ זֶרַח׃² כִּי־הִנֵּה
הַחֶשֶׁךְ יִכְסֶּה־אֶרֶץ וְעֶרְפֶּל לְאֻמִּים וְעָלֶיךָ יִזְרַח יְהוָה וְכְבוֹדוֹ
עָלֶיךָ יֵרָאֶה׃³ וְהָלְכוּ גוֹיִם לְאֹרֶךְ וּמַלְכִּים לְנֹגֶה זֶרַח׃
⁴ שְׂאִי־סִבִּיב עֵינֶיךָ וּרְאִי כָל־ם נִקְבְּצוּ בְּאוֹ־לְךָ בְּנֵי־מִרְחֹק
יָבֹאוּ וּבְנוֹתֶיךָ עַל־צַד תֵּאֱמָנָה׃

Ki Tavo Haftarah Isaiah Chapter 60 1-4

[Isaiah]

(60)1: Arise, shine; for your light is come, and the glory of the LORD is risen on you.

2: For, behold, darkness shall cover the earth, and thick darkness the peoples; but the LORD will shine on you, and His glory shall be seen on you.

3: Nations shall walk to your light, and kings to the brightness of your shine.

4: Lift up your eyes round about, and see: they all gather themselves together, they come to you; your sons shall come from far, and your daughters shall be raised in the side.

(60)1: קוּמִי אֲוִרִי כִּי בָא אֹרֶךְ וְכְבוֹד יְהוָה עָלֶיךָ זָרַח:

2: כִּי־הִנֵּה הַחֹשֶׁךְ יִכְסֶּה־אֶרֶץ וְעֶרְפֶּל לְאֻמִּים וְעָלֶיךָ יִזְרַח

יְהוָה וְכְבוֹדוֹ עָלֶיךָ יֵרָאֶה: 3 וְהָלְכוּ גוֹיִם לְאוֹרֶךְ וּמְלָכִים

לְנִגְהַ זְרִיחֶךָ: 4 שְׂאִי־סְבִיב עֵינֶיךָ וּרְאִי כָל־עַם נִקְבְּצוּ בְּאוֹרֶךְ

בְּנִיךָ מִרְחוֹק יָבֹאוּ וּבְנוֹתֶיךָ עַל־צֵד תִּאֱמָנָה:

בְּרוּךְ אַתָּה יְיָ, אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם,
 צוֹר כָּל־הָעוֹלָמִים, צַדִּיק בְּכָל־הַדּוֹרוֹת,
 הָאֵל הַנּוֹאֲמָן, הָאוֹמֵר וְעֹשֶׂה, הַמְדַּבֵּר וּמַקְיֵם,
 שְׁכַל־דְּבָרָיו אֱמֶת וְצֶדֶק.

עַל הַתּוֹרָה, וְעַל הָעֲבוּדָה, וְעַל הַנְּבִיאִים,
 וְעַל יוֹם הַשַּׁבָּת הַזֶּה,

שְׁנַתָּה לָנוּ, יְיָ, אֱלֹהֵינוּ,

לְקַדְּשָׁהּ וְלִמְנוּחָהּ, לְכָבוֹד וּלְתַפְאֲרָתָהּ.

עַל הַכֹּל יְיָ, אֱלֹהֵינוּ

אֲנַחְנוּ מוֹדִים לָךְ, וּמְבָרְכִים אוֹתָךְ,

יִתְבָּרַךְ שְׁמֶךָ בְּפִי כָל־חַי

תָּמִיד לְעוֹלָם וָעֶד.

בְּרוּךְ אַתָּה יְיָ, מְקַדֵּשׁ הַשַּׁבָּת.

| | | | |
|--------|------|-----|----|
| אֵ | אֵ | אֵ | AH |
| אֵי | אֵי | | EE |
| אֵי | אֵי | | AY |
| אֵי | אֵי | אֵי | EH |
| אֵו | | | OH |
| אֵו | | | OO |
| נֶפֶשׁ | שָׁד | | |

EH Starts Syllables Silent Ends Syllables